



高科技華裔 傑出人士專訪

天下間的父母，相信都會有望子成龍的心，希望子女能夠出人頭地，不少華人家長更期望兒女成為醫生、律師等專業人士。但假如你的子女只對電影、電視或卡通動畫有興趣，希望作為終身職業，可不要對他們潑冷水，因為剛接受華僑之聲和加中高科技企業發展協會嘉獎的許佔博士，其成就或許可帶給各位一點啓示。

畢業於北京清華大學的許佔（左圖），取得電腦學士和碩士學位後，便前來加拿大攻讀電影和廣告方面的博士學位，在九八年獲 Regina 大學頒發電腦博士學位。在讀博士學位時，他亦曾做過一項研究，將醫療上的 CT 切片影像立體化，令醫療人員可以從不同角度看到骨骼的結構，對醫療人員很有幫助。

他說，用動畫做廣告，好處是一些原本很形象化、很難拍出的東西，都可用電腦輕易做到。連現實上不可能發生的事，電腦都可以模擬出來，製造出引人入勝的效果。

許博士專門研究的其中一個項目，是視屏壓縮(Video Compression)。他說，現在我們看的數碼電影一秒有三十幅影像，而兩幅圖像之間是非常相似的。如果我們把每幅圖像都傳送，數量就非常大，但若採用壓縮技巧，把中間相似的部分去掉，影像仍能保持原來的質素和清晰的畫面，而數量就只有原來的百分之一或幾分之一，通過互聯網絡傳送很快便能完成。

這種壓縮技術是通過電腦程式找出每幅畫面中的差距，然後只傳送畫面中不同的地方。網上就可以節省很多時間。而他的公司目前就是研究這些電腦程式。現在的 VCD、DVD 各有不同的壓縮標準，只有是接收一方也使用同一標準解碼，才能收看畫面。

此外壓縮技術在北美洲還可以應用在監察警報系統上。以前銀行、機場的視像監察系統都是使用錄像帶而非數碼技術，需要倒帶和不容易查找。現在很多公司已將拍下的影像放入電腦的硬盤，可以觀看和查找，就像看 DVD 一樣。

許佔認為影音和錄影像都可向數碼方面發展。現在 DVD 基本上要取代錄像機的位置，而原來的唱片亦改用 MP3 了。數碼化的好處就是儲存起來方便，容易搜索，傳送亦方便得多，可以不受距離的限制。

許博士在兩年前才參與創辦的公司很年輕，他說，在北美小公司必須在技術上取得優勢，側重研究新的技術，然後轉讓給一些已有客源和銷售網絡的大公司，這樣才能在市場佔住位置，靈活運作。

他的公司去年獲得政府資助，研究可從不同角度觀看的視像，讓看電視的人可以自由選角度收看一場拳賽或高爾夫球賽，他們正在申請這技術的專利權。

由此可見行行出狀元的道理確是不假，所以假如你的子女是電視迷的話，不必太過擔心，因為他們或許也具備許佔博士一般的潛質，前

花好月圓
旅加北京聯誼總會與加拿大海華藝術團聯合舉辦的「花好月圓迎中秋」演出成功。當晚歌手的精彩表演博得觀眾的熱烈掌聲。觀眾們還以節奏的掌聲伴隨著悅耳的歌聲拍和，使台上下融成一片。最後演出的卅至八十年代名曲大聯唱，將晚會推向高潮。讓觀眾度過了一個難忘的夜晚。
下圖為花好月圓音樂晚會其中一場表演。

李元明訪維市中華會館。

千五人步行籌逾四十萬 卑詩患者愛滋病者回升

【明報專訊】卑詩愛滋病患者協會(BC Per-sons With AIDS Society)主席希爾索(Glen Hillson)表示，卑詩省去年新增愛滋病患者數打破前幾年持續減少的趨勢，首度出現人數增加的情況，這對卑詩預防愛滋病工作帶出了嚴重警告，代表公眾對愛滋病防範態度鬆懈，有必要加強教育。

第十七屆愛滋步行籌款活動昨日上午在史丹利公園舉行，吸引了七千人到場，其中一千五百人參與步行，共籌得四十萬四千元。希爾索指出，這場卑詩最大規模的愛滋籌款活動，除了顯示社區對愛滋病患者的關懷和協助，也讓公眾更加了解愛滋病相關信息。籌得款項會全數用於資助十個社區團體的教育和研究計劃上，以支持全省超過一萬名的愛滋病患者。

希爾索說，新增愛滋病患者的上升，代表愛滋病患者已經不止局限於同性戀者，還進一步擴展到雙性戀、原住民和亞裔族群中。卑詩前數年新增愛滋病患者人數呈下降趨勢，讓這些高危險群失去警覺性，減少使用保險套。他又說，政府削減服務，讓癮君子無法有充足戒毒計劃，也是促成愛滋病患者增加的另一原因。

他強調，上升的新增愛滋病患者是一個嚴重警告訊號，代表公眾教育的急切性，及政府撥款防治愛滋病擴展的重要性。

而衛生服務廳長韓仕新(Colin Hansen)就指出，在即將公布的一份全國衛生調查報告中，卑詩新增愛滋病患數字高居全國首位，代表本省必須更致力於防治愛滋病的工作。除了加強公眾教育外，省府還會與各衛生機構加強合作，全面控制愛滋病蔓延。

許多政府官員和代表也參與愛滋步行活動，包括國會議員羅思安(Steward Robinson)、戴慧思(Libby Davies)、費凱迪(Hedy Fry)、省長金寶爾(Gordon Campbell)、省議員

金寶爾及希爾索(中)共同主持愛滋步行剪綵儀式。(楊凌竹攝)

采風辦耆英舞蹈表演籌經費

【明報專訊】以推廣音樂及舞蹈，加強本地族裔之間文藝交流為目的的「采風演藝協會」，為籌措明年活動經費，特地邀請本地七個耆英及成人舞蹈團，共同舉行「成人普及中國舞蹈匯演」晚會，希望可籌得二千元。

采風演藝協會主席梁慕嫻表示，該會是一個非牟利組織，由一班熱心舞蹈及音樂人士組成。協會希望籌得經費，舉辦更多文藝活動表演，達到弘揚中華文化，豐富市民生活的目的。

參加晚會的舞蹈團體包括：中僑耆英舞蹈組、北本那比退休人士舞蹈組、中僑松鶴之友舞蹈組、荷花成人舞蹈組、世界六通拳加蘭尼分會、溫哥華海防華僑聯誼總會和旅加北京聯誼總會。全場將有七十多位表演者演出，其中多人為七十多歲，年紀最大者七十七歲。

觀眾除了可以欣賞到各舞蹈團體的不同中國舞蹈外，還有三位專業舞蹈員應邀作表演，三人分別是劉娜、李媛薇和張珩。其中劉娜畢業於北京舞蹈學院、李媛薇畢業於西門菲沙大學舞蹈系，而張珩畢業於

中僑耆英舞蹈組的綵排。

(楊凌竹攝)

李元明訪維市僑團

【明報記者吳紫雲報道】中國駐溫哥華總領事館總領事李元明，訪問維市各僑團。同行的有副總領事崔惠欣，及領事吳君益、劉仁康、孟熙安、何詩蓉等。

李元明稱，今次是藉着出席維市各僑團聯合慶祝中華人民共和國成立第五十三周年紀念的日子，與領事館人員拜訪維市各僑團，與各僑領會面。今次是李元明自今年二月上任後首次正式拜會維市僑團，受到維市華埠各僑團熱情招待。

李元明稱，維市華埠有不少歷史悠久的僑團，有些已超過百年歷史。他說，當年海外僑團成立的出發點，是團結華人力量，以求在海外謀生，但發展至今，僑團在社會上擔任了重要的角色。他繼續說，社會在發展，文化在進步，但傳統是要繼承下去的。僑團的存在，負起了繼承傳統的任務。而國家的建設愈來愈進步，經濟發展迅速，中國人了世質，

及將主辦奧運，預料未來的經濟發展，將有更大的突破。

李元明多謝僑胞關心國內同胞，關心家鄉建設，如中國發生水災，海外僑胞紛紛伸出援手，籌款賑災。

李元明伉儷及各領事，在中華會館主席周步發、華僑聯誼會主席周貴剛的陪同下，分別訪問了中華會館、華僑學校、華僑聯誼會、台山會館、洪門達權總社、中山福善堂、龍岡總公所及人和會館等。

中國駐溫哥華總領事館總領事李元明昨晚率衆出席維市僑界提早舉行的中國五十三周年國慶紀念會。

移民官的權力有多大

被警察當作殺人犯的疑兇都有保持沉默的權利，為什麼要求入境加拿大的移民要有問必答，未問也要答。甚至移民官要他簽宣誓書也要簽。如果說對來訪者(非移民)要有問必答，那基於國家安全還勉強可以說得過去。但問移民者其目的只是查看他的過去有多少時間住在此地。這類事情要不要給移民官如此大權？

那各位應該如何面對，我的建議是不要說謊，但有問不一定都能答。有不知道的，不清楚的，不記得的，都可以是答案。

王仁鐸律師

中總領館歡宴留學生 將籌組留學生聯會

【明報專訊】中國駐溫哥華總領事館教育組日前舉行了「中國留學生中秋國慶聯歡晚會」。中國駐溫哥華總領事館總領事李元明伉儷、教育領事許琳聯同多位領事出席，與留學生溝通。

李元明說，中秋節是中國人重要的傳統節日，是和家人親友團聚的日子，留學生遠離父母、家鄉來到加國學習，每逢佳節倍思親。為此總領事館在中秋之夜主辦今次留學生聯歡晚會，彼此聯絡友誼。

教育領事郭軍在晚會上宣布，總領事館將採取建立與當地學校年度聯繫會議制度、建立卑詩省中國留學生聯合會、設立「留學生之家」諮詢網站等三項措施，藉以加強為自費留學生提供必要的服務、維護他們的合法權益、協助他們解決求學中遇到的困難。

來自大溫等二十多間公立和私立大學、學院的三百多名中國留學生和校方代表參加了聯歡會。而當晚一曲《請把我的歌帶回你的家》引起全場共鳴，三百多名留學生與台上的演員共同引吭高歌，掀起了全場的高潮。

在移民新法下，各位知不知道如果移民官問你話你不回答，或者你直接或間接誤導移民官，或者你知情不報，你都會因此違反了移民法第一百二十七條，罪名一旦成立，最高可被罰款十萬元，或入獄五年。

在這民主社會是很少見到的大權在握。事實上，民主社會的法制是要確保一個人的無辜，證明一個人有沒有犯罪是在提出起訴的檢察官，警察問你話你可以說我沒什麼好說的，或者我律師要我

不說話。但面對移民官，移民官的權力要比警察還要大。你要有問必答，並且還要未問也答，但這樣還不足夠，根據移民法第四十節，如果誤導罪名成立，還會失去移民身分，並且兩年內不能回加拿大。

移民官有這麼大的權力，一方面是因九一「所賜」，既然他們是把守人口大關，多點權力給他們是應該的。因為對付的是外來者。第二是對付移民的法律，加拿大人普遍認為是應該從嚴而不是從寬。再加上移民的聲音不亮，甚至自己對自己的權力爭取也是十分被動，政府對付異己的政策變成往往可以大行其道，聯邦法院的上訴廳就會經多次判決說，移民留在加拿大的權力是受法律保護的，但移民就不一定。當然從法律的角度來看，移民應該是不如公民，但從一個自稱是受移民歡迎的國家立場來看，應該是拉近這兩者之間的距離，而不是擴大。

被警察當作殺人犯的疑兇都有保持沉默的權利，為什麼要求入境加拿大的移民要有問必答，未問也要答。甚至移民官要他簽宣誓書也要簽。如果說對來訪者(非移民)要有問必答，那基於國家安全還勉強可以說得過去。但問移民者其目的只是查看他的過去有多少時間住在此地。這類事情要不要給移民官如此大權？

王仁鐸律師